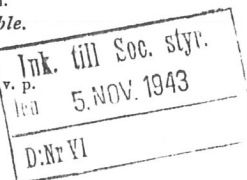


K. SOCIALSTYRELSEN

BYRÅN FÖR UTLÄNNINGSÄRENDEN
BIRGER JARLS TORG 5, STOCKHOLM 2

Växel: 23 4810

Mottagn. o. tel.-tid kl. 10-13

Ifylles i två exemplar. — In zwei Exemplaren abzugeben.
— To be completed in duplicate. — A remplir en double.Beakta anvisningarna! — Vorschriften beachten! —
Read the instructions carefully. — Observez les indications s.

Till Kungl. Socialstyrelsen

ANSÖKAN — Gesuch — Application — Demande.

1. Uppehållstillstånd — Aufenthaltsgenehmigung — Permission to sojourn — Permis de séjour
Arbetsstillstånd — Arbeitsgenehmigung — Permission to take up employment — Permis de travail
Uppehållsvisering — Aufenthaltsvisum — Visa for sojourn — Visa de séjour
Arbetsvisering — Arbeitsvisum — Visa for employment — Visa de travail

för
(für, for, pour)

2. Tillnamn Jacobsen Fullst. förnamn Henning Bendix
Familiennamn Surname — Nom de famille Sämtliche Vornamen — Christian names in full — Tous les prénoms.

3. Född den 12. 7. 1917 i (ort) Köbenhavn 4. Nationalitet: Dansk
Geboren am — Born on the — Né le Ort — Place — Lieu Staatsangehörigkeit — Nationality — Nationalité
(land) Danmark Religion: Folkekirken (Kristen)
Staat — Country — Pays

5. Yrke (titel): Lärare 6. Gift? Nej
Beruf (Titel) — Profession (title) — Profession (titre) Verheiratet? — Married? — Marié?

7. Vistats i Sverige sedan den 9. 10. 1943 8. Tidigare vistats i Sverige Turistbesök
Eingereist in Schweden am Früherer Aufenthalt in Schweden
Arrived in Sweden the Previous sojourns in Sweden
Sejourné en Suède depuis le Séjour antérieur en Suède
(indtalt 4 dage 1932-39)

9. Nuvarande vistelseort (fullst. adress) Mälarshusens Strandbad, Borsby
Jetziger Aufenthaltsort (vollständige Adresse) (c/o Hjalmar Pettersson)
Present place of residence (complete address) Stockholm (Radiofjäns)
Lieu de séjour actuel (adresse complète)

10. Vistelseort framdeles i Sverige: Stockholm (Radiofjäns)
Künftiger Aufenthaltsort in Schweden — Intended place of sojourn in Sweden — Lieu de séjour futur en Suède

11. Passet giltigt till den 1 19 1944
Der Pass ist gültig bis zum The validity of the passport expires the La validité du passeport expire le
12. Passet bilägges i Original
Pass beifügt in Passport enclosed in Passet joint en Original el. avskrift? — Original oder Abschrift? — Original or copy? — Original ou copie?

13. Tillståndet, tecknat i passet, avhämtas hos (namn, adress) Lage Bengt Hallberg, Stockholm
Die Genehmigung, im Pass eingetragen, wird abgeholt bei (Name, Adresse) Häresunds Margaretha Hallberg, Hälsjö
The permit, inserted in the passport, is to be fetched at (name, address) Radiofjäns, Stockholm
Le permis, apposé sur le passeport, à retirer auprès de (nom, adresse)

14. Referenser i Sverige (namn, adress) Lage Bengt Hallberg, Stockholm
Referenzen in Schweden (Name, Adresse) Häresunds Margaretha Hallberg, Hälsjö
References in Sweden (name, address) Radiofjäns, Stockholm
Références en Suède (nom, adresse)

Vänd! — Wenden! — Please turn over — Tournez, s. v. p.

15. *Upphållstillstånd — Upphållsvisering*
sökes för tiden; Aufenthaltsgenehmigung — Auf-
haltsvisum wird nachgesucht für; Permit of sojourn —
visa for sojourn is required for; Permis de séjour — visa
de séjour est demandé pour

3, 11 1943 — 7, 7 1944

Syftet med vistelsen; Zweck des Aufenthalts;
The purpose of the sojourn; L'objet du séjour

I. *Aflägge Gangpröve
i Radioen (Jeg
har gjort Pröven om
att indlämna mig
till Pröven)*

II.
*Viderendammelse
i Sång og Musik
(Musikakademiet)*

16. *Arbetsstillstånd — Arbetsvisering* sökes för tiden; Arbeits-
genehmigung — Arbeitsvisum wird nachgesucht für; Permission to take up employment —
visa for employment is required for; Permis de travail — visa de travail est demandé pour

...../..... 19..... —/..... 19.....

för anställning såsom; zur Anstellung als; for employment as; pour emploi comme

i (ort)
in (Ort); at (place); à (lieu)

hos (arbetsgivarens namn, adress)
bei (Name und Adresse des Arbeitgebers); at (employer's name, address); chez (n

et adresse de l'employeur)

17. *Lönevillkor — Gehaltsbezüge — Salary to be paid — Appointements:*

kontant kr. per
bar; cash; comptant pro; per; par

in natura
in kind; en nature

18. *Närmare motivering — Nähere Begründung — Further particulars — Renseignements complémentaires*

- 1. Vil kunne vende Hjælp og Løkke fra min
Tavle Doktor Bengt Hallberg, Nybrogade 12,
Stockholm.*
- 2. Jeg er kommet til det Punkt i min Uddan-
nelse, hvor det vil betyde en Katastrofe
for mig; hvis jeg ikke kan fortsætte mine
Studier paa Musikakademiet, Gesangskolen
eller hos kendt Sangpedagog; samtidig med
at jeg paaagter at søge ind i Radiokoret og
Udsendelse til Radioen efter aflagt Prøve.
(I København syngt jeg i Radiokoret)*
- 3. For at beståeligt mig med Musik, maa jeg nødvendigvis
opholde mig i en Musikby som Stockholm.*

19.

Borby, den 3 - 11 - 1943
den, the, le

Egenhändig namnteckning:

Eigenhändige Unterschrift — Applicant's signature — Signature du demandeur

Postadress:

Postadresse — Postal address — Adresse postale

Tel.

Borby, 282